

Conselleria d'Indústria, Comerç i Innovació

RESOLUCIÓ de 9 de novembre de 2010, de la directora general del Secretariat del Consell, de la Conselleria d'Indústria, Comerç i Innovació, per la qual es disposa la publicació del Conveni de col·laboració entre el Ministeri d'Igualtat i la Generalitat, per a la realització d'actuacions encaminades a garantir a les dones víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral i actuacions d'atenció especialitzada a menors exposats a violència de gènere. [2010/12154]

El Ministeri d'Igualtat i la Generalitat han subscrit, després de la tramitació prèvia reglamentària, el 20 d'octubre de 2010, el conveni de col·laboració per a la realització d'actuacions encaminades a garantir a les dones víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral i actuacions d'atenció especialitzada a menors exposats a violència de gènere.

En compliment del que l'article 8.2 de la Llei de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú, cal publicar en el Diari Oficial de la Comunitat Valenciana l'esmentat conveni, que ha quedat inscrit en el Registre de Convenis de la Generalitat amb el número 1549/2010, i que figura com a annex d'esta resolució.

València, 9 de novembre de 2010.— La directora general del Secretariat del Consell: M^a Teresa Lleó Alonso.

Conveni de col·laboració entre l'administració general de l'Estat, a través del Ministeri d'Igualtat, i la Comunitat Valenciana, a través de la Conselleria de Justícia i Administracions Públiques, per a la realització d'actuacions encaminades a garantir a les dones víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral i actuacions d'atenció especialitzada a menors exposats a violència de gènere.

Madrid, 20 d'octubre de 2010

Reunits

D'una part, Bibiana Aído Almagro, ministra d'Igualtat, nomenada pel Reial Decret 436/2008, de 12 d'abril (*Boletín Oficial del Estado* número 90, de 14 d'abril de 2008), en nom i representació de l'administració General de l'Estat, en virtut del que disposa la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú, modificada per la Llei 4/1999, de 13 de gener (*Boletín Oficial del Estado* número 12, del dia 14 de gener de 1999), i en l'Acord del Consell de ministres de 2 de març de 1990 (BOE de 16 de març de 1990), modificat per l'Acord de 3 de juliol de 1998 (BOE de 16 de juliol de 1998), sobre competència per a celebrar convenis de col·laboració amb les comunitats autònomes.

I d'una altra part, Rafael Blasco Castany, conseller de Solidaritat i Ciutadania, que actua per delegació de competències concedides mitjançant Resolució de 30 de juliol de 2010 de la consellera de Justícia i Administracions Públiques, en nom i representació de la Generalitat, de conformitat amb l'article 17.f) de la Llei 5/1983, de 30 de desembre, del Consell, l'article 54 bis, apartat 1, lletra b) del Text Refós de la Llei d'Hisenda Pública de la Generalitat Valenciana i l'article 2.2 del Decret 20/1993, de 8 de febrer, del Govern Valencià, pel que es regula el Registre de Convenis i s'estableix el règim jurídic i pressupostari dels convenis que suscriba la Generalitat Valenciana, estant facultat expressament per a este acte per Acord del Consell de data 30 de juliol de 2010.

Ambdós parts es reconeixen mútua capacitat per a obligar-se i convalidar i

Manifesten

Primer. Que la Llei Orgànica 1/2004, de 28 de desembre, de Mesures de Protecció Integral contra la Violència de Gènere, reconeix en

Conselleria de Industria, Comercio e Innovación

RESOLUCIÓN de 9 de noviembre de 2010, de la Directora General del Secretariado del Consell, de la Conselleria de Industria, Comercio e Innovación, por la que se dispone la publicación del Convenio de colaboración entre el Ministerio de Igualdad y la Generalitat, para la realización de actuaciones encaminadas a garantizar a las mujeres víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral y actuaciones de atención especializada a menores expuestos a violencia de género. [2010/12154]

El Ministerio de Igualdad y la Generalitat han suscrito, previa tramitación reglamentaria, el día 20 de octubre de 2010, el Convenio de colaboración para la realización de actuaciones encaminadas a garantizar a las mujeres víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral y actuaciones de atención especializada a menores expuestos a violencia de género.

En cumplimiento de lo establecido en el artículo 8.2 de la Ley de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, procede la publicación en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana* de , que ha quedado en el Registro de Convenios de la Generalitat con el número 1549/2010, y que figura como anexo de esta resolución.

Valencia, 9 de noviembre de 2010.— La directora general del Secretariado del Consell: M^a Teresa Lleó Alonso.

Convenio de colaboración entre la Administración General del Estado, a través del Ministerio de Igualdad, y la Comunitat Valenciana, a través de la Conselleria de Justícia i Administracions Públiques, para la realización de actuaciones encaminadas a garantizar a las mujeres víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral y actuaciones de atención especializada a menores expuestos a violencia de género.

Madrid, 20 de octubre de 2010

Reunidos

De una parte, Bibiana Aído Almagro, Ministra de Igualdad, nombrada por Real Decreto 436/2008, de 12 de abril (*Boletín Oficial del Estado* número 90, de 14 de abril de 2008), en nombre y representación de la administración General del Estado, en virtud de lo dispuesto en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero (*Boletín Oficial del Estado* número 12, del día 14 de enero de 1999), y en el Acuerdo del Consejo de Ministros de 2 de marzo de 1990 (BOE de 16 de marzo de 1990), modificado por el Acuerdo de 3 de julio de 1998 (BOE de 16 de julio de 1998), sobre competencia para celebrar convenios de colaboración con las Comunidades Autónomas.

Y de otra parte, Rafael Blasco Castany, conseller de Solidaritat i Ciutadania, actuando por delegación de competencias concedida mediante Resolució de 30 de julio de 2010 de la consellera de Justícia y Administraciones Públicas, en nombre y representación de la Generalitat, de conformidad con el artículo 17.f) de la Ley 5/1983, de 30 de diciembre, del Consell, el artículo 54 bis, apartat 1, letra b) del Texto Refundido de la Ley de Hacienda Pública de la Generalitat Valenciana y el artículo 2.2 del Decreto 20/1993, de 8 de febrero, del Gobierno Valenciano, por el que se regula el Registro de Convenios y se establece el régimen jurídico y presupuestario de los convenios que suscriba la Generalitat Valenciana, estando facultado expresamente para este acto por Acuerdo del Consell de fecha 30 de julio de 2010.

Ambas partes se reconocen mutua capacidad para obligarse y convalidar y

Manifiestan

Primero. Que la Ley Orgánica 1/2004, de 28 de diciembre, de Medidas de Protección Integral contra la Violencia de Género, reconoce en

l'article 19 el dret a l'assistència social integral de les dones víctimes de violència de gènere.

De conformitat amb allò que s'ha disposat en la dita Llei Orgànica, el dret a l'assistència social inclou el dret a servicis socials d'atenció, d'emergència, de suport i acollida i de recuperació integral, i l'organització dels dits servicis respondrà als principis d'atenció permanent, actuació urgent, especialització de prestacions i multidisciplinarietat professional.

L'atenció multidisciplinària implicarà especialment:

- a) Informació a les víctimes
- b) Atenció psicològica
- c) Suport social
- d) Seguiment de les reclamacions dels drets de la dona.
- e) Suport educatiu a la unitat familiar.
- f) Formació preventiva en els valors d'igualtat dirigida al seu desenvolupament personal i a l'adquisició d'habilitats en la resolució no violenta de conflictes
- g) Suport a la formació i inserció laboral.

A més ha de tindre's en compte que la Llei, en l'article 17, garanteix els drets en ella reconeguts amb independència de l'origen, religió o qualsevol altra circumstància personal o social, de les dones víctimes de violència de gènere.

Així mateix, la Llei Orgànica 1/2004 subratlla la prioritat de la incorporació dels i les menors al concepte de víctima des de la seua exposició de motius, al destacar que "les situacions de violència sobre la dona afecten també els menors que es troben dins de l'entorn familiar, víctimes directes o indirectes d'esta violència. La Llei contempla també la seua protecció no sols per a la tutela dels drets dels menors, sinó per a garantir de forma efectiva les mesures de protecció adoptades respecte de la dona".

D'esta manera, l'apartat 5 de l'article 19, estableix que "també tindran dret a l'assistència social integral (...) els menors que es troben davall la pàtria potestat o guàrdia i custòdia de la persona agredida. A estos efectes, els servicis socials hauran de comptar amb personal específicament format per a atendre els menors, a fi de previndre i evitar de forma eficaç les situacions que puguen comportar danys psíquics i físics als menors que viuen en entorns familiars on hi ha violència de gènere".

Segon. Que, al Ministeri d'Igualtat, creat pel Reial Decret 432/2008, de 12 d'abril, pel que es reestructuren els departaments ministerials, li correspon la proposta i execució de les polítiques del Govern en matèria d'igualtat, lluita contra qualsevol classe de discriminació i contra la violència de gènere.

Que al Ministeri d'Igualtat, a través de la Delegació del Govern per a la Violència de Gènere, li correspon, d'acord amb el que preveu l'article 5 del Reial Decret 1135/2008, de 4 de juliol, pel que es desenvolupa l'estructura orgànica bàsica del Ministeri d'Igualtat, proposar la política del govern contra la violència sobre les dones i coordinar i impulsar totes les mesures dutes a terme en esta matèria, i la de promoure la col·laboració amb les comunitats autònomes per a l'elaboració d'un diagnòstic conjunt i real sobre l'impacte de la violència de gènere, així com la valoració de les necessitats, recursos i servicis necessaris per a desenvolupar una assistència social integral a les víctimes de la violència de gènere.

Tercer. Que, el Ple de la Conferència Sectorial d'Igualtat, en reunió celebrada el 26 d'abril del 2010, va acordar els criteris objectius de distribució del Fons dotat en els Pressupostos Generals de l'Estat per a l'any 2010, per import de 3.500.000,00 euros, per al desenvolupament de programes i la prestació de servicis que garantisquen a les víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral, així com la seua distribució corresponent entre les comunitats autònomes i Ciutats de Ceuta i Melilla.

Que en la dita Conferència Sectorial es van acordar, igualment, els criteris objectius de distribució del Fons dotat en els Pressupostos Generals de l'Estat per a l'any 2010, per import de 1.500.000,00 euros, per al desenvolupament d'actuacions en el marc del Protocol d'Atenció Especialitzada a Menors Exposats a Violència de Gènere, així com la seua distribució corresponent entre les comunitats autònomes i Ciutats de Ceuta i Melilla.

Quart. Que, mitjançant un Acord de Consell de ministres de 20 de maig del 2010, s'han formalitzat els compromisos financers resultants dels acords adoptats en l'esmentada Conferència Sectorial, per al des-

el artículo 19 el derecho a la asistencia social integral de las mujeres víctimas de violencia de género.

De conformidad con lo dispuesto en dicha Ley Orgánica, el derecho a la asistencia social integral incluye el derecho a servicios sociales de atención, de emergencia, de apoyo y acogida y de recuperación integral, y la organización de dichos servicios responderá a los principios de atención permanente, actuación urgente, especialización de prestaciones y multidisciplinaria profesional.

La atención multidisciplinaria implicará especialmente:

- a) Información a las víctimas
- b) Atención psicológica
- c) Apoyo social
- d) Seguimiento de las reclamaciones de los derechos de la mujer.
- e) Apoyo educativo a la unidad familiar.
- f) Formación preventiva en los valores de igualdad dirigida a su desarrollo personal y a la adquisición de habilidades en la resolución no violenta de conflictos
- g) Apoyo a la formación e inserción laboral.

Además debe tenerse en cuenta que la Ley, en su artículo 17, garantiza los derechos en ella reconocidos con independencia del origen, religión o cualquier otra circunstancia personal o social, de las mujeres víctimas de violencia de género.

Asimismo, la Ley Orgánica 1/2004 subraya la prioridad de la incorporación de los y las menores al concepto de víctima desde su Exposición de Motivos, al destacar que "las situaciones de violencia sobre la mujer afectan también a los menores que se encuentran dentro del entorno familiar, víctimas directas o indirectas de esta violencia. La Ley contempla también su protección no sólo para la tutela de los derechos de los menores, sino para garantizar de forma efectiva las medidas de protección adoptadas respecto de la mujer".

De esta forma, el apartado 5 del artículo 19, establece que "también tendrán derecho a la asistencia social integral (...) los menores que se encuentren bajo la patria potestad o guardia y custodia de la persona agredida. A estos efectos, los servicios sociales deberán contar con personal específicamente formado para atender a los menores, con el fin de prevenir y evitar de forma eficaz las situaciones que puedan comportar daños psíquicos y físicos a los menores que viven en entornos familiares donde existe violencia de género".

Segundo. Que, al Ministerio de Igualdad, creado por el Real Decreto 432/2008, de 12 de abril, por el que se reestructuran los departamentos ministeriales, le corresponde la propuesta y ejecución de las políticas del Gobierno en materia de igualdad, lucha contra toda clase de discriminación y contra la violencia de género.

Que al Ministerio de Igualdad, a través de la Delegación del Gobierno para la Violencia de Género, le corresponde, de acuerdo con lo previsto en el artículo 5 del Real Decreto 1135/2008, de 4 de julio, por el que se desarrolla la estructura orgánica básica del Ministerio de Igualdad, proponer la política del gobierno contra la violencia sobre las mujeres y coordinar e impulsar todas las medidas llevadas a cabo en esta materia, y la de promover la colaboración con las Comunidades Autónomas para la elaboración de un diagnóstico conjunto y real sobre el impacto de la violencia de género, así como la valoración de las necesidades, recursos y servicios necesarios para desarrollar una asistencia social integral a las víctimas de la violencia de género.

Tercero. Que, el Pleno de la Conferencia Sectorial de Igualdad, en reunión celebrada el 26 de abril de 2010, acordó los criterios objetivos de distribución del Fondo dotado en los Presupuestos Generales del Estado para el año 2010, por importe de 3.500.000,00 euros, para el desarrollo de programas y la prestación de servicios que garanticen a las víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral, así como su distribución correspondiente entre las Comunidades Autónomas y Ciudades de Ceuta y Melilla.

Que en dicha Conferencia Sectorial se acordaron, igualmente, los criterios objetivos de distribución del Fondo dotado en los Presupuestos Generales del Estado para el año 2010, por importe de 1.500.000,00 euros, para el desarrollo de actuaciones en el marco del Protocolo de Atención Especializada a Menores Expuestos a Violencia de Género, así como su distribución correspondiente entre las Comunidades Autónomas y Ciudades de Ceuta y Melilla.

Cuarto. Que, mediante Acuerdo de Consejo de Ministros de 20 de mayo de 2010, se han formalizado los compromisos financieros resultantes de los acuerdos adoptados en la citada Conferencia Sectorial, para el

enrotllament de programes i la prestació de servicis que garantisquen a les víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral, que hauran de contindre accions dirigides a l'atenció i prevenció de la violència de gènere en dones estrangeres, així com per al desenrotllament de les actuacions emmarcades dins del Protocol d'Atenció Especialitzada a Menors Exposats a Violència de Gènere.

Quint. Que, d'acord amb el que estableix l'apartat 1 de l'article 86 de la Llei 47/2003, de 26 de novembre, General Pressupostària, la col·laboració de l'administració General de l'Estat i de les comunitats autònomes pot articular-se a través de la subscripció del corresponent conveni de col·laboració.

Sext. Que la Comunitat Valenciana té assumides competències en matèria de protecció social contra la violència, especialment de la violència de gènere, sent la Conselleria de Justícia i Administracions Públiques el departament del Consell a què correspon contribuir a la prevenció i eradicació de la violència, amb especial atenció a l'exercida sobre la dona, en virtut del que disposa l'article 10.3 de la Llei Orgànica 1/2006, de 10 d'abril, de Reforma de la Llei Orgànica 5/1982 d'1 de juliol, d'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana i l'article 1 del Decret 206/2009, de 13 de novembre, del Consell, pel que s'aprova el Reglament Orgànic i Funcional de la Conselleria de Justícia i Administracions Públiques.

En virtut de tot allò que s'ha exposat, ambdós parts, de conformitat amb el que disposa l'article 6 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú (modificada per la Llei 4/1999) i en l'Acord de Consell de ministres de 20 de maig del 2010, pel que es formalitzen els criteris objectius de distribució, entre les comunitats autònomes i les Ciutats de Ceuta i Melilla, dels fons dotats en els Pressupostos Generals de l'Estat per a l'any 2010, per al desenrotllament de programes i servicis que garantisquen el dret a l'assistència social integral a les dones víctimes de violència de gènere i per al desenrotllament d'actuacions en el marc del Protocol d'Atenció Especialitzada a Menors Exposats a Violència de Gènere, així com els compromisos financers resultants, acorden subscriure el present conveni de col·laboració, que es regirà per les següents:

Clàusules

Primera. El present conveni té com a objecte la col·laboració entre l'administració General de l'Estat, a través del Ministeri d'Igualtat, i la Comunitat Valenciana, a través de Conselleria de Justícia i Administracions Públiques, per al desenrotllament de les actuacions que es relacionen en l'annex que a este conveni s'acompanya, a fi de desenrotllar programes i prestar servicis que garantisquen a les víctimes de violència de gènere el dret a l'Assistència Social Integral, reconegut en l'article 19 de la Llei Orgànica 1/2004, de 28 de desembre, de Mesures de Protecció Integral contra la Violència de Gènere, així com per al desenrotllament de les actuacions que s'emmarquen en el Protocol d'Atenció Especialitzada a Menors Exposats a Violència de Gènere.

Segona. La Comunitat Valenciana desenrotllarà les actuacions a què fa referència la clàusula anterior, per sí sola o en col·laboració amb altres entitats públiques i privades, o per mitjà de la contractació de la prestació dels servicis amb terceres persones, de conformitat amb el que estableix el citat annex.

Tercera. Després de la firma del present conveni, el Ministeri d'Igualtat procedirà a transferir a Comunitat Autònoma Valenciana la quantitat de 312.580,00 euros, a càrrec de la seua aplicació pressupostària 28.04.232C.450, i la quantitat de 174.489,00 euros, a càrrec de la seua aplicació pressupostària 28.04.232C.452, o la que reste per transferir en eixe moment fins la dita quantitat, si s'haguera efectuat anteriorment la transferència d'algunes quantitats a l'empara del que preveu l'Acord de Consell de ministres de 20 de maig del 2010, per a la realització de les actuacions arreglades en l'annex.

Quarta. La comunitat autònoma deurà:

a) Aplicar els fons previstos en la clàusula tercera a les despeses corresponents a l'execució i desenrotllament de les actuacions previstes en l'annex a este conveni de col·laboració. Les dites actuacions hauran d'estar realitzades abans del 31 de desembre del 2010.

desarrollo de programas y la prestación de servicios que garanticen a las víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral, que deberán contener acciones dirigidas a la atención y prevención de la violencia de género en mujeres extranjeras, así como para el desarrollo de las actuaciones emmarcadas dentro del Protocolo de Atención Especializada a Menores Expuestos a Violencia de Género.

Quinto. Que, de acuerdo con lo establecido en el apartado 1 del artículo 86 de la Ley 47/2003, de 26 de noviembre, General Presupuestaria, la colaboración de la administración General del Estado y de las Comunidades Autónomas puede articularse a través de la suscripción del correspondiente convenio de colaboración.

Sexto. Que la Comunitat Valenciana tiene asumidas competencias en materia de protección social contra la violencia, especialmente de la violencia de género, siendo la Conselleria de Justicia y Administraciones Públicas el departamento del Consell al que corresponde contribuir a la prevención y erradicación de la violencia, con especial atención a la ejercida sobre la mujer, en virtud de lo dispuesto en el artículo 10.3 de la Ley Orgánica 1/2006, de 10 de abril, de Reforma de la Ley Orgánica 5/1982 de 1 de julio, de Estatuto de Autonomía de la Comunitat Valenciana y el artículo 1 del Decreto 206/2009, de 13 de noviembre, del Consell, por el que se aprueba el Reglamento Orgánico y Funcional de la Conselleria de Justicia y Administraciones Públicas.

En virtud de de todo lo expuesto, ambas partes, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 6 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común (modificada por la Ley 4/1999) y en el Acuerdo de Consejo de Ministros de 20 de mayo de 2010, por el que se formalizan los criterios objetivos de distribución, entre las Comunidades Autónomas y las Ciudades de Ceuta y Melilla, de los fondos dotados en los Presupuestos Generales del Estado para el año 2010, para el desarrollo de programas y servicios que garanticen el derecho a la asistencia social integral a las mujeres víctimas de violencia de género y para el desarrollo de actuaciones en el marco del Protocolo de Atención Especializada a Menores Expuestos a Violencia de Género, así como los compromisos financieros resultantes, acuerdan suscribir el presente convenio de colaboración, que se regirá por las siguientes:

Cláusulas

Primera. El presente convenio tiene por objeto la colaboración entre la administración General del Estado, a través del Ministerio de Igualdad, y la Comunitat Valenciana, a través de Conselleria de Justicia y Administraciones Públicas, para el desarrollo de las actuaciones que se relacionan en el Anexo que a este Convenio se acompaña, con objeto de desarrollar programas y prestar servicios que garanticen a las víctimas de violencia de género el derecho a la Asistencia Social Integral, reconocido en el artículo 19 de la Ley Orgánica 1/2004, de 28 de diciembre, de Medidas de Protección Integral contra la Violencia de Género, así como para el desarrollo de las actuaciones que se enmarcan en el Protocolo de Atención Especializada a Menores Expuestos a Violencia de Género.

Segunda. La Comunitat Valenciana desarrollará las actuaciones a que hace referencia la cláusula anterior, por sí sola o en colaboración con otras entidades públicas y privadas, o mediante la contratación de la prestación de los servicios con terceras personas, de conformidad con lo establecido en el citado Anexo.

Tercera. Tras la firma del presente Convenio, el Ministerio de Igualdad procederá a transferir a Comunidad Autónoma Valenciana la cantidad de 312.580,00 Euros, con cargo a su aplicación presupuestaria 28.04.232C.450, y la cantidad de 174.489,00 Euros, con cargo a su aplicación presupuestaria 28.04.232C.452, o la que reste por transferir en ese momento hasta dicha cantidad, si se hubiese efectuado anteriormente la transferencia de algunas cantidades al amparo de lo previsto en el Acuerdo de Consejo de Ministros de 20 de mayo de 2010, para la realización de las actuaciones recogidas en el Anexo.

Cuarta. La comunidad autónoma deberá:

a) Aplicar los fondos previstos en la cláusula tercera a los gastos correspondientes a la ejecución y desarrollo de las actuaciones previstas en el Anexo a este Convenio de Colaboración. Dichas actuaciones deberán estar realizadas antes del 31 de diciembre del 2010.

b) Informar sobre el contingut i les característiques d'estes i proporcionar al Ministeri d'Igualtat la informació que demane en relació amb el present conveni.

c) Elaborar dos informes finals, un d'ells referit a les actuacions realitzades per a garantir a les dones víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral, i un altre referit a les activitats exercides en el marc del Protocol d'Atenció Especialitzada a Menors Exposats a Violència de Gènere. Ambdós informes descriuran les actuacions realitzades i contemplaran per a cada una d'elles, almenys, els punts següents:

- Data de posada en marxa i de realització
- Grau de consecució dels objectius previstos
- Dades estadístiques sobre les usuàries dels servicis
- Informació econòmica
- Grau d'execució del pressupost
- Altres col·laboracions obtingudes
- Valoració: Dificultats i propostes

d) Remetre, abans del 31 de març del 2011, un estat d'execució de l'exercici, indicant les quanties totals de compromisos de crèdits, les obligacions reconegudes i els pagaments realitzat l'any 2010, de conformitat amb el que disposa l'article 86, apartat 2, regla sexta, de la Llei 47/2003, de 26 de novembre, General Presupostària, d'acord al model que s'annexa al present conveni.

e) Remetre, abans del 31 de març del 2011, tots els materials impresos o audiovisuals que, si és el cas, es produïsquen en execució del present conveni.

f) Comunicar qualsevol proposta de modificació que poguera sorgir en el desplegament i execució de les actuacions, tant les referides al contingut com a la forma, terminis d'execució, etc., a fi d'acordar conjuntament amb el Ministeri, l'acceptació expressa de qualsevol variació en el desenvolupament d'estes.

Quinta. Es crearà una comissió de seguiment del present conveni de col·laboració que estarà composta per dos persones en representació del Ministeri d'Igualtat i altres dos en representació de la Comunitat Valenciana havent d'atindre's en el seu funcionament a allò que s'ha previst, per als òrgans col·legiats, en el capítol II del títol segon de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú.

La Comissió de Seguiment tindrà com a funcions vetlar pel compliment del que estableix el present Conveni, tractant de resoldre les qüestions que es plantegen durant l'execució d'este, prestar assistència a les Administracions firmants i determinar els documents tècnics i informes necessaris per a l'execució, seguiment i avaluació dels projectes i activitats. Esta comissió es reunirà com a mínim una vegada a l'any.

Les persones en representació del Ministeri seran designades pel delegat del govern per a la Violència de Gènere i les persones en representació de la Comunitat Valenciana pel director general o directora general competent.

Sexta. En tota la publicitat i difusió que es realitze sobre les actuacions derivades del present Conveni es farà constar expressament que estos es duen a terme en virtut de la col·laboració establida entre el Ministeri d'Igualtat i la Comunitat Valenciana, incloent-se a més el logotip del Ministeri d'Igualtat, d'acord amb el que estableix la disposició addicional segona del Reial Decret 1465/1999, de 17 de setembre, pel que s'establixen criteris d'imatge institucional i es regula la producció documental i el material imprès de l'administració General de l'Estat.

Sèptima. El present conveni produirà efectes a partir del dia de la seua firma fins al 31 de desembre del 2010, sense perjudi de l'extensió dels seus efectes fins al 31 de març de l'exercici següent per a complir a la clàusula quarta sobre justificació.

Així mateix, s'entendran compreses en este les actuacions que es corresponguen clarament amb l'execució dels programes establits per a l'any 2010 i el seu corresponent exercici econòmic, atés que a este es referix la dotació presupostària per al seu finançament.

b) Informar sobre el contenido y las características de las mismas y proporcionar al Ministerio de Igualdad la información que recabe en relación con el presente Convenio.

c) Elaborar dos informes finales, uno de ellos referido a las actuaciones realizadas para garantizar a las mujeres víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral, y otro referido a las actividades desarrolladas en el marco del Protocolo de Atención Especializada a Menores Expuestos a Violencia de Género. Ambos informes describirán las actuaciones realizadas y contemplarán para cada una de ellas, al menos, los siguientes extremos:

- Fecha de puesta en marcha y de realización
- Grado de consecución de los objetivos previstos
- Datos estadísticos sobre las usuarias de los servicios
- Información económica
- Grado de ejecución del presupuesto
- Otras colaboraciones obtenidas
- Valoración: Dificultades y propuestas

d) Remitir, antes del 31 de marzo de 2011, un estado de ejecución del ejercicio, indicando las cuantías totales de compromisos de créditos, las obligaciones reconocidas y los pagos realizados en el año 2010, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 86, apartado 2, regla sexta, de la Ley 47/2003, de 26 de noviembre, General Presupuestaria, de acuerdo al modelo que se anexa al presente convenio.

e) Remitir, antes del 31 de marzo de 2011, todos los materiales impresos o audiovisuales que, en su caso, se produzcan en ejecución del presente convenio.

f) Comunicar cualquier propuesta de modificación que pudiera surgir en el desarrollo y ejecución de las actuaciones, tanto las referidas al contenido como a la forma, plazos de ejecución, etc, con el fin de acordar conjuntamente con el Ministerio, la aceptación expresa de cualquier variación en el desarrollo de las mismas.

Quinta. Se creará una comisión de seguimiento del presente convenio de colaboración que estará compuesta por dos personas en representación del Ministerio de Igualdad y otras dos en representación de la Comunitat Valenciana debiendo atenderse en su funcionamiento a lo previsto, para los órganos colegiados, en el Capítulo II del Título segundo de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

La Comisión de Seguimiento tendrá como funciones velar por el cumplimiento de lo establecido en el presente Convenio, tratando de resolver las cuestiones que se planteen durante la ejecución del mismo, prestar asistencia a las Administraciones firmantes y determinar los documentos técnicos e informes necesarios para la ejecución, seguimiento y evaluación de los proyectos y actividades. Esta Comisión se reunirá como mínimo una vez al año.

Las personas en representación del Ministerio serán designadas por el Delegado del Gobierno para la Violencia de Género y las personas en representación de la Comunitat Valenciana por el director general o directora general competente.

Sexta. En toda la publicidad y difusión que se realice sobre las actuaciones derivadas del presente Convenio se hará constar expresamente que éstos se llevan a cabo en virtud de la colaboración establecida entre el Ministerio de Igualdad y la Comunitat Valenciana, incluyéndose además el logotipo del Ministerio de Igualdad, de acuerdo con lo establecido en la disposición adicional segunda del Real Decreto 1465/1999, de 17 de septiembre, por el que se establecen criterios de imagen institucional y se regula la producción documental y el material impreso de la administración General del Estado.

Séptima. El presente convenio surtirá efectos a partir del día de su firma hasta el 31 de diciembre del 2010, sin perjuicio de la extensión de sus efectos hasta el 31 de marzo del ejercicio siguiente para dar cumplimiento a la cláusula cuarta sobre justificación.

Asimismo, se entenderán comprendidas en el mismo las actuaciones que se correspondan claramente con la ejecución de los programas establecidos para el año 2010 y su correspondiente ejercicio económico, dado que al mismo se refiere la dotación presupuestaria para su financiación.

No obstant la duració establida en el paràgraf anterior, serà causa de resolució l'incompliment del conveni per qualsevol de les parts amb els efectes legals que això comporta, en funció de què haja incomplert i del moment en què es produïska este.

En cas de resolució del conveni de col·laboració per incompliment total o parcial de les seues obligacions per part de la Comunitat Valenciana, esta haurà de reintegrar al Ministeri d'Igualtat les quantitats que haguera percebut com a aportació econòmica d'este, sent a càrrec de l'esmentada administració el finançament de les activitats que, si és el cas, es troben en curs.

També seran causa d'extinció el mutu acord, el compliment del seu objecte, la força major i la impossibilitat sobrevinguda de complir les actuacions previstes en l'annex a este conveni.

Octava. Si les despeses efectivament realitzats (pressupost final executat) excediren del pressupost previst en este conveni de col·laboració (pressupost inicial), el dit excés anirà a càrrec de la Comunitat Valenciana.

Els romanents de fons no compromesos a 31 de desembre del 2010 que es troben en poder d'eixa comunitat autònoma, continuaran mantenint el destí específic per al que van ser transferits i s'utilitzaran, si és el cas, en el següent exercici com a situació de tesoreria en l'origen com a romanents que seran descomptats de la quantitat que corresponga transferir a cada comunitat autònoma.

En el cas que l'any 2011 no es realitze distribució territorial d'estos fons per acord adoptat en la corresponent Conferència Sectorial, els romanents de fons es destinaran, en primer lloc, a fer efectives les obligacions pendents de pagament a 31 de desembre del 2010, i el romanent que no estiguera compromés es reintegrarà a l'Estat.

Novena. El present conveni de col·laboració es troba exclòs de l'àmbit de la Llei 30/2007, de 30 d'octubre, de Contractes del Sector Públic, en virtut del que estableix l'article 4.1.c) del dit text legal. No obstant això, els principis de la dita Llei sí que seran aplicables per a resoldre els dubtes i llacunes que puguen plantejar-se, tal com estableix l'article 4.2 del mencionat text legal.

Desena. Donada la naturalesa administrativa d'este conveni de col·laboració, l'orde jurisdiccional contenciós-administratiu serà el competent per a resoldre les qüestions litigioses que pogueren suscitar-se entre les parts, segons es contempla en l'article 8, apartat 3, de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú durant l'execució d'este.

Diligència: per a fer constar que este conveni s'ajusta al model informat per l'Advocacia de l'Estat en el Ministeri d'Igualtat, amb data 14 de juny del 2010 i per l'Advocacia de la Generalitat de la Comunitat Valenciana, amb data 21 de juliol del 2010.

I, en prova de conformitat, firmen el present Conveni de Col·laboració per triplicat exemplar, quedant-se un en poder de cada part i un altre en el registre especial de Convenis dependent de la Secretaria General Tècnica del Ministeri d'Igualtat, en el lloc i la data abans indicats.

La ministra d'Igualtat: Bibiana Aído Almagro

Per la consellera de Justícia i Administracions Públiques: Rafael Blasco Castany, conseller de Solidaritat i Ciutadania, que actua per delegació de competències de la consellera de Justícia i Administracions Públiques (Resolució de 30 de juliol de 2010. DOCV número 6323 de 02.08.2010)

No obstante la duración establecida en el párrafo anterior, será causa de resolución el incumplimiento del convenio por cualquiera de las partes con los efectos legales que ello comporta, en función de la que haya conculplido y del momento en que se produzca éste.

En caso de resolución del convenio de colaboración por incumplimiento total o parcial de sus obligaciones por parte de la Comunitat Valenciana, ésta deberá reintegrar al Ministerio de Igualdad las cantidades que hubiera percibido como aportación económica del mismo, siendo a cargo de la citada administración la financiación de las actividades que, en su caso, se hallen en curso.

También serán causa de extinción el mutuo acuerdo, el cumplimiento de su objeto, la fuerza mayor y la imposibilidad sobrevenida de cumplir las actuaciones previstas en el anexo a este convenio.

Octava. Si los gastos efectivamente realizados (presupuesto final ejecutado) excedieren del presupuesto previsto en este convenio de colaboración (presupuesto inicial), dicho exceso correrá a cargo de la Comunitat Valenciana.

Los remanentes de fondos no comprometidos a 31 de diciembre de 2010 que se encuentren en poder de esa comunidad autónoma, seguirán manteniendo el destino específico para el que fueron transferidos y se utilizarán, en su caso, en el siguiente ejercicio como situación de tesorería en el origen como remanentes que serán descontados de la cantidad que corresponda transferir a cada comunidad autónoma.

En el caso de que en el año 2011 no se realice distribución territorial de estos fondos por acuerdo adoptado en la correspondiente Conferencia Sectorial, los remanentes de fondos se destinarán, en primer lugar, a hacer efectivas las obligaciones pendientes de pago a 31 de diciembre de 2010, y el remanente que no estuviera comprometido se reintegrará al Estado.

Novena. El presente convenio de colaboración se halla excluido del ámbito de la Ley 30/2007, de 30 de octubre, de Contratos del Sector Público, en virtud de lo establecido en el artículo 4.1.c) de dicho texto legal. No obstante, los principios de dicha Ley sí serán de aplicación para resolver las dudas y lagunas que puedan plantearse, tal y como establece el artículo 4.2 del mencionado texto legal.

Décima. Dada la naturaleza administrativa de este convenio de colaboración, el orden jurisdiccional contencioso-administrativo será el competente para resolver las cuestiones litigiosas que pudieran suscitarse entre las partes, según se contempla en el artículo 8, apartado 3, de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común durante la ejecución del mismo.

Diligencia: para hacer constar que este convenio se ajusta al modelo informado por la Abogacía del Estado en el Ministerio de Igualdad, con fecha 14 de junio de 2010 y por la Abogacía de la Generalitat de la Comunitat Valenciana, con fecha 21 de julio de 2010.

Y, en prueba de conformidad, firman el presente Convenio de Colaboración en triplicado ejemplar, quedándose uno en poder de cada parte y otro en el registro especial de Convenios dependiente de la Secretaría General Tècnica del Ministerio de Igualdad, en el lugar y fecha arriba indicados.

La ministra de Igualdad: Bibiana Aído Almagro

Por la Consellera de Justicia y Administraciones Públicas: Rafael Blasco Castany, conseller de Solidaridad y Ciudadanía, actuando por delegación de competencias de la consellera de Justicia y Administraciones Públicas (Resolución de 30 de julio de 2010. DOCV núm. 6323 de 02.08.2010)

Annex al conveni de col·laboració entre el Ministeri d'Igualtat i la Comunitat Valenciana per a la realització d'actuacions encaminades a garantir a les dones víctimes de violència de gènere el dret a l'assistència social integral i actuacions d'atenció especialitzada a menors exposats a violència de gènere

Actuacions/Servicis En matèria d'assistència social integral	Calendari de realització (aproximat)	Localització territorial	Gestió	Finançament
Projecte d'Intervenció Grupal	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	73.136
Projecte de Gestió de Coneixement i Avaluació estadística de l'aplicació informàtica de violència de gènere en la Comunitat Valenciana.	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	60.000
Actuacions destinades a la sensibilització i prevenció de la violència de gènere.	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	28.794
Projecte de formació laboral	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	10.000
Pla Personalitzat d'Inserció laboral	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	80.650
Programa d'atenció a dones víctimes de violència de l'Ajuntament de València	Anualitat 2010	València	Entitat Local Conveni	60.000
			TOTAL	312.580

Actuacions/Servicis En el marc del Protocol d'Atenció Especialitzada en Menors Víctimes de Violència de Gènere	Calendari de realització (aproximat)	Localització territorial	Gestió*	Finançament
Millora del coneixement. Estudi sobre la situació i necessitats menors exposats a violència de gènere	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	18.000
Formació als i les professionals.	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	18.000
Atenció Especialitzada.	Anualitat 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	138.489
			TOTAL	174.489

Anexo al convenio de colaboración entre el Ministerio de Igualdad y la Comunidad Valenciana para la realización de actuaciones encaminadas a garantizar a las mujeres víctimas de violencia de género el derecho a la asistencia social integral y actuaciones de atención especializada a menores expuestos a violencia de género

Actuaciones/Servicios En materia de asistencia social integral	Calendario de realización (aproximado)	Localización territorial	Gestión	Financiación
Proyecto de Intervención Grupal	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	73.136
Proyecto de Gestión de Conocimiento y Evaluación estadística de la aplicación informática de violencia de género en la Comunitat Valenciana.	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	60.000
Actuaciones destinadas a la sensibilización y prevención de la violencia de género.	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	28.794
Proyecto de formación laboral	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	10.000
Plan Personalizado de Inserción laboral	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	80.650
Programa de atención a mujeres víctimas de violencia del Ayuntamiento de Valencia	Anualidad 2010	Valencia	Entidad Local Convenio	60.000
			TOTAL	312.580
Actuaciones/Servicios En el marco del Protocolo de Atención Especializada en Menores Víctimas de Violencia de Género	Calendario de realización (aproximado)	Localización territorial	Gestión*	Financiación
Mejora del conocimiento. Estudio sobre la situación y necesidades de menores expuestos a violencia de género	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	18.000
Formación a los y las profesionales.	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	18.000
Atención Especializada.	Anualidad 2010	Comunitat Valenciana	Concertada	138.489
			TOTAL	174.489